



# GACETA MUNICIPAL

ÓRGANO OFICIAL DE PUBLICACIÓN DEL  
AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE SAN LUIS POTOSÍ

## SUMARIO

RESULTADOS DE LA CONSULTA INDÍGENA RESPECTO DE LOS TRABAJOS DE ACTUALIZACIÓN DEL PROGRAMA MUNICIPAL DE ORDENAMIENTO TERRITORIAL Y DESARROLLO URBANO DE SAN LUIS POTOSÍ, S.L.P. Y EL PROGRAMA DE DESARROLLO URBANO DE CENTRO DE POBLACIÓN DE SAN LUIS POTOSÍ, S.L.P., QUE EMITE ESTE INSTITUTO MUNICIPAL DE PLANEACIÓN.  
(TRADUCCION TRIQUII)

OCTUBRE 2020



*San Luis*  
*¡Suena fuerte!*



SECRETARÍA  
**GENERAL**  
GOBIERNO MUNICIPAL SLP

Ordinaria octubre  
AÑO 2020  
Número 62  
San Luis Potosí, S.L.P.  
21 de octubre de 2020

UNIDAD ADMINISTRATIVA MUNICIPAL  
Bld. Salvador Nava Mtz. 1580, col. Santuario, San Luis Potosí, S.L.P.

Darán nej cuentu nachi naan nin nej duhui, gunta nej sun sanaca guna Programa Municipal de Ordenamiento Territorial y Desarrollo Urbano de San Luis Potosí, S.L.P. y el Programa de Desarrollo Urbano de Centro de Población de San Luis Potosí, S.L.P., un rian dukua sun guna Instituto Municipal de Planeación, hue ni nagahui nej sun gami rian nej schii nika duusun ni ami nej nuguan duhui dani, nata ni rian guna nej agadan, da ami rua chiun, da ta rian ngo le ian guna artículo 27 de la Ley de Consulta Indígena para el Estado y Municipios de San Luis Potosí.

#### Guni nej cuentu nachi naan nej duhui

Hue nej cuentu nachi naan ni rian nej duhui, dahui nin niahue ni, dahua darán nej cuentu dan, ni gadaduni, darán nej sun dan nata nej gui dan, nia ni da hua ruan chuma dani, gachi ni gia sun darán nej sun sini, nia nin ami sun rañan do rua chuma dani, hue asi iu dan, dahuinin nia nin da giasuni, ni nej cuentu dan, amisa gia sini nin, da gia sun ni nej, darán nej cuentu dan nuta ni rian ian guna Programa Municipal de Ordenamiento Territorial y Desarrollo Urbano de San Luis Potosí, S.L.P. como en el Programa de Desarrollo Urbano de Centro de Población de San Luis Potosí, S.L.P. Darán nej cuentu gahui dan mi 271, nga darán nej cuentu ani ruani, nata ni, hua 3 gui nga 4, uta rañan nian ni nej sun dan:

- Dagia sun nga nej cuentu nga, ian ma gaii gui (41.7%)
- Dahui gadadu, ian ma gaii gui (17%)
- Nga ache nga nej, sanu nuguan (13.7%)

Nga darán ango nej cuentu gahui dan, nga darán nej san natan, nga nej cuentu hua gachi nin san uta chia hua ne sun dan rua:

- Darán sa giasun rian chuma staan (6.6%)
- Ian duhuo rua chuma staan (6.6%)
- Huee (6.3%)
- Ian ma coo mare, nga nej, ian ma nej ako kihua(4.8%)
- Dahui gadadu, dadin chui hua da iu dan(3.3%)

Darán sa niani, nga darán nej cuentu nata ni, ma darán ne cuentu gahui, ni ma rian nej ian dan mi 271, nga darán nej cuentu ani ruani, nej sanata ni, nga nej cuentu da gian sun, gahui rian hui nachi naan ni rian nej gui dan mi:

#### Dagia sun nga nej cuentu nga, ian ma gaii gui:

Gami hue ni nga nej sama rian chuma, danin programa dahui ginii si saian mi darán nej sun ani rua nej ni guna, dagia sun nga nej cuentu, ian ma gaii gui, dani gami hue, ni nia ga nej, dadin hue iu dan ache gai gui, gunta huahue, ni ia sun dara hui. Gunta dan ni dahui nej gani ruahue nej, da gia sun nej, numi si gachi nej, gani huerua nej, dani gahui hue cuentu dan, dani giasun darán nej cuentu nata nej, ni ango ne cuentu dan mi si dahui gadadu darán nej cuentu ami darán nej nga darán ne sun gia nej, dani gahue darán ian gache ne gui dan, dadin namihue do.

Darán nej cuentu mi 113 guchi nej nuguan ani ruo, nej da gio nej darán ne cuentu dan guchi rian dukuasun ni mi 46 nuguan dan gahue gia sun nej ni guna: “Sistema de captación, distribución, aprovechamiento y tratamiento de agua” y “Alumbrado público”. Darán nej cuentu nanin gaii nej gui dan ani rua, ni nata da gaa rian programa, dani gahui hue nej sun dani, rua darán nej ruguñon dara nej, ni guna: Programa de iluminación para la mejora de la percepción de la seguridad.

#### Gadadu nej:

Nej nuguan nu rian programa dani, hua huahue darán ni hue sa ian mi nej cuentu, ni dahui nej gadadu nej dara nej ma nej nga nej gui ma rua chuma, guta dani gia sun nej rian ahii gai nej gui dan, ni dahui nej nanahui da giasun nej, guta sigima nej gui iatu, dani dahui nej ruguñu nej dani gahue darán ni, gahue gachi darán nej gui aran rua cache, nej gui ache ia sun, ni dahui gadadu darán nej sun gio suntu, dadin hue darane mi ma ruan chuma na.

Darán nej 46 cuentu achin nin, nga ne cuentu nata ni, nga darán nej nugua nami ra rian dukuasun, darán nej sun dan ua rian dagio ni guna: gadadu ian ma gai nej gui dan, ni gadadu nej rian nej luga dan, darun ian ma gai nej gui dan, ni dahui gami hue.

Hue darán nej cuentu nani, sa ian programa na mi si nia darán nej sun dani, ni dara iu giasun ni, darun ian ma nej chuma staan, ni akin ni darán nej gui ami ango nej nuguan dani, giasun ruan nej chuman ni programa: dahui nej ga fuerza, dani gahue gadadu nej ma nej, nej nga nej gui koo ran, ni tan dukua ni ache rian calle, neja mi chree uan ni, ian ma gai gui.

#### Nga ache nga nej, sanu nuguan:

Rian nej reunión dani, gia ni nga nej gui ma rua chuma, nata ni darán nej cuentu rua ni mi saian, mi si dahui ga nej carru naka gatu ian nita sima ango carro daiu, guta dani achinin, dani gahua, nga ni nej chuma dan. Ni darun programa dani hue ruguñun ni ni, hue ani ruan si saian mi caru dani, dahui gaa tani, dani gahue cache dani giri ngo nej sarun nio, nej si ngo nej sa yoo nej, sani dahui ga caru danie cahce gun rua nej chuma dan. Guta dani achi hue cuentu da mi saian ani ruan nej dukuasun dane, dani darán nej gahue cahe guianej ruan chuma staa dan, dadin guan mi darán nej guna “Alcanzar un desarrollo urbano ordenado, equitativo, accesible y sustentable” y la estrategia territorial “Estrategia de Movilidad urbana sustentable” guta dan nanahui ni dagiasun darán, numi sa garasun nej, dani gahue gami hue dara nej guta sun dani, giasun nej nga ango nej gui dan, ni gahue gache nej dane aran rua nej, sani dahui nej gadadu nej, ducumi nej darán rian nej sun dani, gahue do ian ma gai nej gui dan.

Nej sun ian programa mi si giri ni gai nej sun hua hue dani, nanahui da giasun, ni da gache nga nej huani nuguan dan guna: movilidad urbana sustentable, movilidad urbana inteligente y la movilidad urbana activa. Da ngongo nej huani cuentu nanin, dahui giasun daran sa ani ruan nej gui, dani gahue gahui nej sun gia darán nej, dahui gami sun saian do ni, dahui nej gachii sini nej nga huahue ni, gini darán dani gahue gian ni nej.

Darán nej 37 cuentu achinin, nga nej sa nata ni, nga darán cuentu natani rian nej dukuasun, sani nej 25 sun dan huahue, guta dan, gian nuguan ni, sun dani gahue gu do neian, ian ma nej gui chuma staan dan, nga ain huahue rian ango da nej sun dani, guta dani dahui nej gachi sini nej.

#### Darán sa giasun rian chuma staan:

Daran nej programa dani ami huehue nga nej 18 cuentu achii nin rian nej dukuasun dan, nga nej nuguan nata ni, nga darán su ani rua ni, hue darán nej mi duhui dan ma rian chuma ni, hue saian mi nej cuentu ami nej, dar asa giasun rian chuma staan, sani dahui gami hue nej dahua rua chia nej, gahue gia nej ngo junta rian dukuasun, dani gahue gakin nej gui dani gunin da giasun nej.

Sa gia ni mi si, “nanahui ni dagahue sun dani gia yachi darán sa giasun rian chuma staan” sani dahui gia hue nej cuentu ani ruo, “darun da gio dani ganu dara nej cuentu, ni gahue, ni guña ga, dahui siga chíi gio dani, gahue gia darán nej gui dan” ni guta ango nej cuentu dan dahui guña ga daran dani gahue gana ngo da nej gui dani gami chrinin darán le cuentu ami nej rian sa guna Centro de Población. Guta dani nuta do cuentu rian sun gia nej, “ni nuta ango nej sun saio dan dani ganu sun ami dani darán nej gui dahui giniini, si hua hue daran nej cuentu dan rian dukuasun ma nichru nan” hue sun mi guta programa da gahue nato do cuentu dani nami hue ngo chuma staan guta darán nej sa nia darán nej mi nej nuguan duhui.

#### Ian duhuo rua chuma staan:

Darán nej cuentu ani rua nej, hue da mi rua sa guna, hue programa nani ruguño da gio dugumi ni gadadu darán nej cuentu chru nej rua chiian nej, ni dahui nej nanahui da gia nej, guta gadadu nej nuguan guna “gadadu nej rian sa guna patrimonio cultural y mejorar la imagen urbana”.

Nej cuentu mi 18 achin ni rian dukuasun, anami ra ni, sani 14 da mi cuentu saian, ni rua nga ngo huee dani gahue ganen ni, nagia ni dagararua ni, da hua nej cuentu rua chian, dahuii gadadu darán nej sun chrun ruan chuma, ni hua ango nej gaan nej cuentu sani darán mi gunta naco ian ma gai gui. Ni Programa dani ruguño da nej nuguan hua hue dani, gachru sichuii guna “Red de centros culturales de pueblos originarios” y a la segunda mitad con la Estrategia “dahui nej gadadu niko rin ama nej coo maree, gunta si gima ako rian” darán nej cuentu nani mi darán nej sun dahui gio, rian chuma staan ni “Gestión de residuos sólidos urbanos”.

#### Huee:

Hue sa ta programa mi si dahui gani hueruo dani “gisi ngo nej cuentu rian chuma staan dahui gahue, ni guña ga, giasini, ni nej rucu hua ango da nej sun gia dan rian sa guna estrategia territorial “Consolidación urbana”. Daran su rua nej gachi nga nej ian ni dahui nej digun rian anej gui ma rua chuma sani, dahui nej gia nuguan nej rian dukuasun, dani gahui hue nej sun gami guta ioo. Ani guta gahui hue darn nej cuentu dani, dahui nanahui da gio guta, ango nej chuma dani, ruguño ni giasun nga ango nej gui dan, guahue gia ni ngo huee, sata sichi hua, gahue gio ngo sa ninaduhue, dani ango nej gui da ni gague girini da na gia ni ruan ango nej chuman dan.

Gunta dani hue programa, da guña ani rua 17 nga nej cuentu achiin ni, nga sa ani rua ni, nej nga nej sa nata ni, rian gui ma chuma, ni dahui guña ga darán nej cuentu dani gahue giasun hue darán nej cuentu ma rian nej “programa guna incentivos para la vivienda vertical accesible, asequible, sustentable, ni darán nej chuma mara darán nej gui ami nuguan duhui ni ruguño ni rian ne gui ma rua chuma ian dan, ni ango nej cuentu da guna, “Programa dani dahui ni gata ni dagia sun, da gio nej, da ga huee dan nej, si s ama nej chuma staan, nej sahue ganikin gahue gio nej, dani gahue gahui hue dara nej cuentu da, “Programa de incentivos en la generación de vivienda ruguño ni rian nej grupo mi do gatu rian nej sun nani, dahui giahue dani giri ngo huee huahue gane ni rian chuaman staan dan.

Ian ma coo maree, nga nej, ian ma nej ako kihua:



Hue rian programa, dani gua ani ruan ni nga nej gui ma ria chuma mi ian, ni ta ni mi si saian mi cuentu dahui gadadu darán ne coo, ma ian nej ni hua sa, ni dahui gadadu dani gahue nato darán nej cuentu dan ria ango nej gui da nato, da hua nej sun, dan, da giasun dani gahue gu do nej ian, ni nami hue ruo do.

Daran nej sun achin ni mi 13, nga nej cuentu ani rua ni, nej sa nata ni, darán nej cuentu dan mi giasun ni sani, hua 10 nej cuentu da sani, hue sa gahue gio mi sani, mas si rua doj nato da gio gunta nami hue do, guta si gami ki, dadin ma gui nej ache ni nej, ni hua 3 nej cuentu ta ni mi sigire, ako nej, dahui gadadu dani gahue man. "Darán nej cuentu achii rian nej dukuacion, mi gai nej sarun dani gahue giasun ni, ni nami hue ian ma nej co maree, ni dahui gadadu da giasun ni nej, dahui dugumin, darán nej coo dani gachi, nagia nini da giasun hue nej gui dan, ni ango dahui gani ruo da gahue rian nej sun dan ian gima nej co maree da". Ni darán nej cuentu achii nin, dahui gadadu dadin hua iu achi neej, gahue gami kiman, dadin dahui hue guta nej cuentu dan giasun, ni hua 3 nej cuentu dan guna "Fomentar la recarga y balance hidrológico de los sistemas acuíferos" daran nej cuentu nani dahui nej gami hue da gachi giasun nej, guna "nana rian lugar, dani gadadu darán nej cuentu dan nga ian achi nej neej dan", dahui gadadu darán cuentu dadin hue sa guna Programa dan gata un sun giasun nej, ni da gia nej, dane gachi nej, sa ganiruo da gadadu ian achi neej kin rian achi nej duhui:hue nej cuentu guna "Red de parques lineales en Rio Santiago, Rio Paisanos"

Dahui gadadu, dadin chui hua da iu dan:

Darán nej gui ami ngo nuguan duchui dan ni, dahui nej gadadu nej, dugumi nej, ginica nej ngo lista, darán nej cuentu ami nej rian dukuasun, ni niio da hua dani ganu nej cuentu ami nej, ni dahui nej dugumi, dahui guñu, ni dahui gaminuhuaruo, darán sa ani rua nej, dahui dugumi, darán nej gui dan, nej sa hua saion rian nej darun si chui hua ian nej ni nej, dahui ginii darán sun dan. Ni nej cuentu achi ni mi 9 nga darán nej cuentu ani rua ni, nej sa nata ni nej, da giasun ni nej, darán nej cuentu niani ruan, ni dahui ginuhue rua guta nej sun dan ni darán nej, gani hue rua, guna "Disminuir la vulnerabilidad ante los riesgos naturales" nga nej cuentu guna "da gio guta gadadu nej darán nej cuentu rian nej chuma staa dan" hue dani dahui nej nanahui nej da ga rian gane, ni gadadu niko muun dadi uta ma nen gui chiko, ni chui ia ni, hue dani gahue garasun nej rian nej ioo dan, sani dahui gadadu rian nej, ni sigiere ako ria io dan. Darán nej ian ia ni nga darán nej sun achii dara nami nuguan guta nej sun chi dodo hua rian nek sun da sani, sa tani mi si hua hui nuguan dani, gami da giasun nej: "ni ngo nej cuentu "Estudio de control de inundaciones para la zona urbana del Centro de Población" ngs nej cuentu da mi rian sa guna "Programa de monitoreo de hundimientos y fallas geológicas". Ni hue da hua ne cuentu dan rina programa, dahui ni gami hue, nga darán gui, ni ruguñun nanahui da hua nej cuentu dadin hua da ni giasun rian sa guna Atlas de riesgo para el Municipio de San Luis Potosí, nga nej rina chuma staa dan, da ni gahue gami yachi rian chuma, ni gahue nagia ni dani, gahue do rian chuma da gane, ni gadadu nej gui dan, ni si ruan gachi rua nej chuma, guta dani nika cuenta gutin do sandu dadin gahue giahue ian gane huee, nej si rian ioo dan nej.

---

**Mtro. Fernando Torre Silva**

Nej chíif dukuasun guna  
RUBRICA